



INSTRUKCJA ORYGINALNA 2017

INSTRUKCJA OBSŁUGI URZĄDZENIA

PNEUMATYCZNY WIBRACYJNY MIESZACZ FARB



Przed przystąpieniem do eksploatacji niniejszego urządzenia, przeczytaj całą instrukcję ze zrozumieniem i zachowaj ją do przyszłego użytku.

SPIS TREŚCI:

1. Zasady bezpieczeństwa	3
2. Dane techniczne	4
3. Instrukcja obsługi i konserwacja	5
4. Bezpieczeństwo pracy	8
5. Wykaz części zamiennych	9
6. Ochrona środowiska	10
7. Deklaracja zgodności CE	11
8. Karta gwarancyjna	12

Klauzula:

Mimo dołożenia wszelkich starań, aby informacje zawarte w niniejszej instrukcji były kompletne i zgodne ze stanem faktycznym, firma Fachowiec F.H.W. Zenon Świątek nie ponosi odpowiedzialności za ewentualne błędy lub przeoczenia. Zastrzegamy sobie prawo do zmiany parametrów technicznych opisanych produktów w dowolnym momencie bez wcześniejszego uprzedzenia.



Przed przystąpieniem do eksploatacji niniejszego urządzenia przeczytaj całą instrukcję ze zrozumieniem i zachowaj ją do przyszłego użytku.

UWAGA !!!

- Urządzenie przeznaczone jest do pracy dla personelu przeszkolonego zgodnie z właściwą kartą obsługi stanowiska pracy.
- Zachowanie niniejszej instrukcji obsługi i postępowanie według przedstawionych w niej wytycznych umożliwi prawidłową pracę i konserwację urządzenia w przyszłości. Poniższe ostrzeżenia mają na celu zapewnienie bezpieczeństwa użytkownika i prawidłową eksploatację.
- Przed przystąpieniem do instalacji i użytkowania urządzenia zapoznaj się dokładnie z treścią całej instrukcji.
- Po otwarciu opakowania sprawdź, czy urządzenie nie uległo uszkodzeniu podczas transportu. W razie wątpliwości skontaktuj się z naszym działem obsługi.

1. ZASADY BEZPIECZEŃSTWA - OPIS SYMBOLI

Należy bezwzględnie zapoznać się z poniższymi oznaczeniami oraz zasadami bezpieczeństwa w celu ochrony zdrowia i życia własnego oraz innych osób.



Przeczytaj instrukcję obsługi przed uruchomieniem urządzenia.



Zawsze używaj odzieży ochronnej, kombinezonu roboczego.



Zawsze używaj osłony oczu, korzystaj z okularów ochronnych.



Zawsze stosuj ochronę słuchu.



Zawsze używaj rękawic ochronnych.



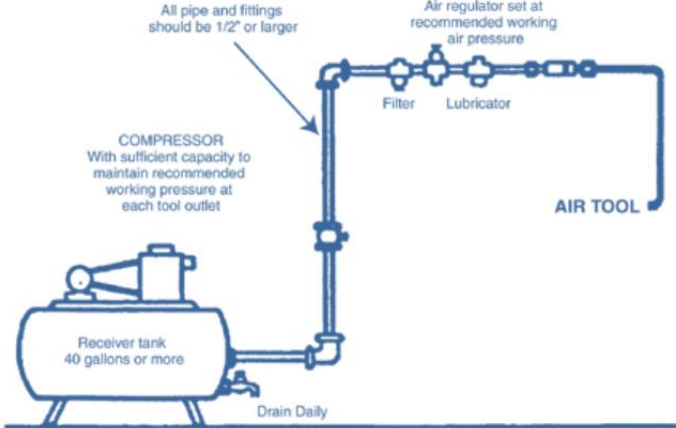
Zawsze używaj osłony dróg oddechowych.

Important When unpacking, check the parts diagram and part number listing on page 3 to make sure all parts are included. If any parts are missing or damaged, please call your distributor.	Ważne Podczas rozpakowywania należy sprawdzić diagram części i numery aby upewnić się, że urządzenie jest kompletne. W przypadku stwierdzenia braków lub uszkodzeń prosimy o kontakt z dystrybutorem.
2. DANE TECHNICZNE	
SPECIFICATIONS: • Capacity: 8.45Pint (1.06 Gallon) • Air Consumption: 1.35 CFM • Air Inlet: 1/4" NPT • Speed: 700 Cycles/Min under 30 degree • Operating Pressure Ranges: 90 to 120 PSI at Inlet • Shaking Time: 1.5 Min • Shaking Distance: 85~90mm	SPECYFIKACJA: • Pojemność: od 1 do 4 L • Zużycie powietrza: 38 L/min • Wlot powietrza: 1/4 " • Prędkość: do 700 cykli /min. pod kątem 30 st. • Zakresy ciśnienia roboczego: do 7 bar • Czas pracy: 1,5 min • Zakres drgań: 85 ~ 90 mm
Product Information • Heavy duty construction • Compact design • Rubber coated clamps will accommodate Pints Quarts and Gallons • Quieter and faster operation • Includes oiler	Informacje o produkcie • Przemysłowa konstrukcja • Kompaktowa budowa • Regulowane gumowe zaciski utrzymujące puszki od 1 do 4 l • Cicha i szybka praca • Zawiera olejarkę
Rotate here for different size Pokręćto regulacji wielkości puszki   Oil protection For 1 gallon / 4 liter Adjustable here , for big as 4L is ok, You can fix with 1L is ok too Przystosowane do puszek o pojemności od 1 do 4L.	



3. INSTRUKCJA OBSŁUGI I KONSERWACJA

1.) LUBRICATION: Oil paint shaker with 2 - 3 drops of air tool oil once every 3 weeks if there is no moisture in airline or air supply. If moisture in airline or air supply exists, use 2 - 3 drops of air tool oil, daily. DO NOT OVER OIL.	1.) SMAROWANIE: Urządzenie należy smarować 2-3 kroplami oleju narzędziowego raz na 3 tygodnie. W przypadku pracy w warunkach o dużej wilgotności powietrza należy zwiększyć częstotliwość smarowania do 2-3 kropli oleju narzędziowego codziennie. NIE PRZEDAWKOWAĆ OLEJU
2.) TIGHTNESS OF PARTS: Regularly check whether all connection parts are fastened securely. Follow this procedure daily before beginning work.	2.) CZĘŚCI: Regularnie sprawdzaj, czy wszystkie części przyłączeniowe są dobrze zamocowane. Postępuj zgodnie z tą procedurą codziennie przed rozpoczęciem pracy.
3.) STORAGE: Avoid storing the tool in a location subject to high humidity. If the tool is left unused, the residual moisture inside the tool can cause rust. Before storing and after operation, oil the tool at the air inlet with spindle oil and run it for a short period.	3.) PRZECHOWYWANIE: Unikaj przechowywania narzędzia w miejscach narażonych na działanie wysokiej wilgotności. Jeśli narzędzie jest nieużywane, resztkowa wilgoć wewnątrz narzędzia może powodować rdzę. Przed ponownym użyciem należy podać kilka kropli oleju na wlocie powietrza i uruchomić mieszacz na krótki okres czasu.
4.) DISPOSAL: Follow national legislation of waste disposal. Never drop into fire.	4.) USUWANIE: Postępuj zgodnie z krajowymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów. Nie wrzucaj do ognia.
5.) ORDERING SERVICE PART: For further operational and handling information or for replacement of parts and components, contact the sales agent from where you purchased the tool, or the service division of our company. *When ordering parts and components, give each part	5.) ZAMÓWIENIA CZĘŚCI SERWISOWEJ: Dalsze informacje dotyczące konserwacji i obsługi lub wymiany części i podzespołów można otrzymać kontaktując się z agentem handlowym w miejscu zakupu. W celu zamówienia części zamiennych należy podać numer z listy.

number, name and quantities	
OPERATION INSTRUCTION: 1.) Before operating shaker, clamp can securely and use caution not to crush can. 2.) To start shaker: Open On/Off control valve. 3.) IMPORTANT: NOT FOR USE WITH AEROSOL CANS 4.) Recommended air pressure 90 to 120 psi at inlet	INSTRUKCJA OBSŁUGI: 1.) Przed użyciem mieszacza należy umieścić w nim puszkę z farbą i dokręcić tak aby nie zmiażdżyć puszki. 2.) Aby rozpocząć pracę należy otworzyć zawór sterujący wł./wyl. WAŻNE: Mieszacz nie jest przeznaczony do pracy z aerozolami 3.) Zalecane ciśnienie powietrza 90 do 120 psi na wlocie
	
1) The tool shall not be used in potentially explosive atmospheres. 2) Disconnect the air hose before changing or adjusting any inserted tools. 3) Before using tool, please confirm all couplings and plugs are fixed securely. Air hose that is under pressure may lash out when disconnected and could lead to serious injuries. 4) Prevent loose clothes, long hair or any other personal accessories from coming close to moving parts to reduce the risk of being injured. 5) Excessive high air pressure, that exceeds the maximum pressure, may cause injuries to user. 6) Exposure to strong vibration for extended time may cause harm to operator. 7) Slip/Trip/Fall is a major reason of serious injury or death. Beware of excess hose left on the walking or work surface. 9) Wearing correct breathing protection will help avoid inhaling dust or handling debris from work process that can be harmful to your health. 10) High sound level can cause permanent hearing loss. Use hearing protection while operating tool. 11) Be aware of work surface dangers prior to beginning work. It is recommended that shaker is installed a minimum of 2'-3' from other objects that could lead to damage or injury if shaker comes in contact.	1) Narzędzie nie może być używane w przestrzeniach zagrożonych wybuchem. 2) Przed wymianą części lub regulacją należy zawsze odłączyć przewód powietrza. 3) Przed użyciem narzędzia należy sprawdzić wszystkie złącza i wtyki. Wąż powietrza, który znajduje się pod ciśnieniem może prowadzić do poważnych obrażeń w przypadku niekontrolowanego rozłączenia . 4) Unikaj luźnej odzieży, długich włosów lub innych osobistych dodatków zbliżając się do ruchomych części, aby zmniejszyć ryzyko odniesienia obrażeń. 5) Nadmierne wysokie ciśnienie powietrza, które przekracza maksymalne ciśnienie pracy może spowodować obrażenia użytkownika. 6) Narażenie się na silne wibracje przez dłuższy czas może być szkodliwe dla operatora. 7) Poślizg / potknięcie / upadek są głównym powodem poważnych obrażeń lub śmierci. Uważaj na nadmiar węża pozostawiony na chodniku lub na powierzchni roboczej. 9) Noszenie właściwego zabezpieczenia dróg oddechowych pomoże uniknąć wdychania pyłu oraz usunie zanieczyszczenia z procesu pracy, które mogą być szkodliwe dla zdrowia. 10) Wysoki poziom hałasu może powodować trwałe utraty słuchu. Używaj ochrony słuchu podczas pracy. 11) Przed rozpoczęciem pracy należy zwracać uwagę

12) This power tool is not insulated. If contact is made with an electric current, injury may occur. 13) Dust created by sanding, sawing, grinding, drilling and other related activities may expose the user to dust and/or microscopic particles that may contain chemicals known to the State of California to cause cancer, birth defects or other reproductive harm. 14) Not for use with aerosol cans. Users of this tool should review the chemical composition of the work surface and any products used in conjunction with the operation of this tool for any such chemicals prior to engaging in any activity that creates dust and/or microscopic particles. Users should obtain the Material Safety Data Sheets for all identified chemicals, either from the manufacturer or their employer, and proceed to study, understand, and follow all instructions and warnings for exposure to such chemicals. Some examples of these chemical are: lead from lead based paints; crystalline silica from bricks, cement and other masonry products; and arsenic and chromium from chemically treated lumber. In order to reduce their exposure to such chemicals users should always: - work in well-ventilated areas . - wear appropriate safety equipment and clothes	na niebezpieczeństwa związane z powierzchnią roboczą. Zaleca się, aby wytrząsarka była instalowana co najmniej 20 cm od innych przedmiotów, które mogłyby doprowadzić do uszkodzenia lub zranienia. 12) To narzędzie nie jest izolowane. W przypadku kontaktu z prądem elektrycznym może dojść do zranienia. 13) Pyły utworzone przez szlifowanie, piłowanie, wiercenia i inne związane z nimi czynności mogą narazić użytkownika na wdychanie mikroskopijnych cząstek, które mogą zawierać chemikalia powodujące raka, wady wrodzone lub inne szkody. 14) Nie używać z pojemnikami aerozolowymi. Użytkownicy tego narzędzia powinni zapoznać się z składem chemicznym substancji które stanowią pokrycie powierzchni będących podstawą montażową i wszelkich produktów stosowanych w połączeniu z działaniem tego narzędzia. Przed rozpoczęciem pracy należy dokładnie zapoznać się z kartami charakterystyki substancji niebezpiecznych opracowanych przez producentów tych substancji. Niektórymi przykładami tych chemikaliów są: ołów z farb ołowiowych; krystaliczna krzemionka z cegieł, cementu i innych wyrobów z cegły oraz arsen i chrom z drewna obrabianego chemicznie. W celu ograniczenia narażenia się na takie substancje chemiczne użytkownicy powinni zawsze: - pracować w dobrze wentylowanych pomieszczeniach. - nosić odpowiednie środki ochrony osobistej i ubrania
--	--

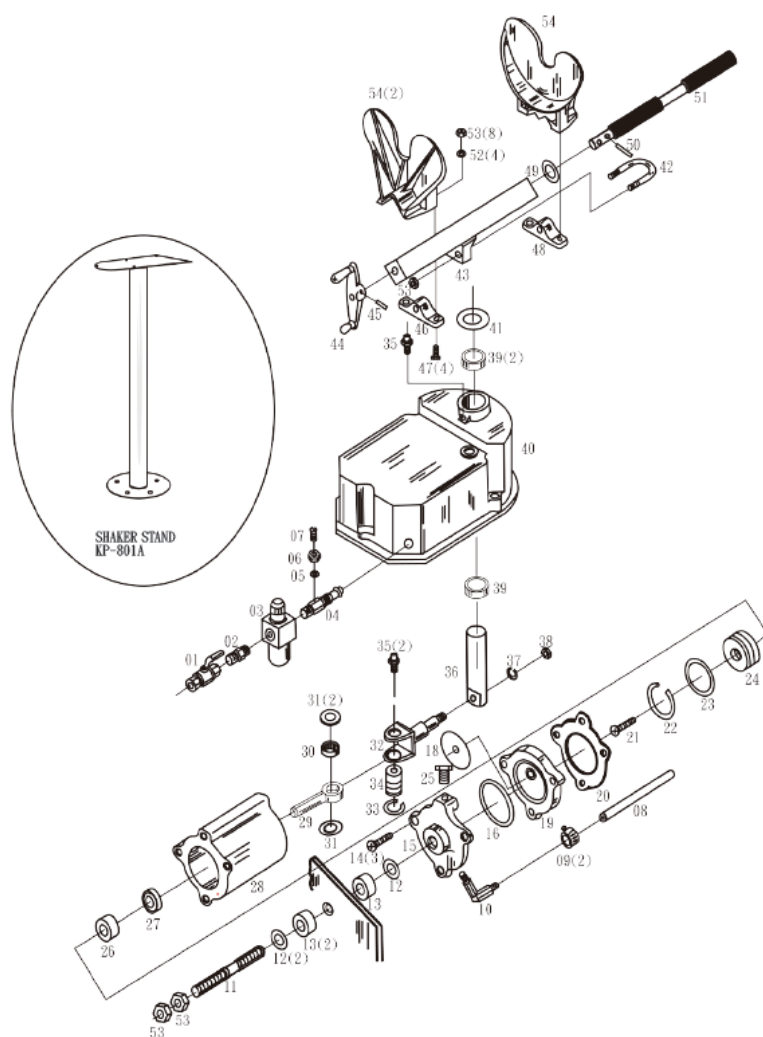
4. BEZPIECZEŃSTWO PRACY

- 1) Maksymalne ciśnienie wlotowe nie może przekroczyć wartości podanych w danych technicznych.
- 2) Nigdy nie wolno wystawiać separatorów na oddziaływanie źródeł ciepła o temperaturze większej niż podanej w danych technicznych.
- 3) Unikać instalowania separatorów w pozycjach, w których byłby narażone na wstrząsy, drgania lub oddziaływania innego rodzaju.
- 4) Stosowanie w obszarach zagrożonych wybuchem oraz dla mediów innych, niż sprężone powietrze, jest zabronione.
- 5) Utylizację zużytego urządzenia oraz elementów separatorów należy przeprowadzić zgodnie z obowiązującymi przepisami.
- 6) Użytkownik ma obowiązek zapewnić prawidłową eksploatację urządzenia.
- 7) Nie dopuszczać dzieci i zwierząt domowych do obszaru eksploatacji urządzenia.
- 8) Naprawy mogą przeprowadzać wyłącznie wykwalifikowani specjaliści.

5. WYKAZ CZĘŚCI ZAMIENNYCH

Part#	Description	Qty
80101	Control Valve	1
80102	Brass Nipple	1
80103	Automatic Oilier	1
80104	Inlet Fitting	1
80105	Adj. Seal	1
80106	Adj. jam Nut	1
80107	Adj. Screw	1
80108	Air Hose	1
80109	Hose Clamp	2
80110	Inlet Ell Fitting	1
80111	Cylinder Stud	1
80112	Shock Metal Washer	2
80113	Shock Rubber Washer	2
80114	Valve Body Screw	3
80115	Lower Valve Body	1
80116	Valve Body O-Ring	1
80117	Cap Screw	1
80118	Valve Disc	1
80119	Upper Valve Body	1
80120	Packing	1
80121	Piston Screw	1
80122	Wear Ring	1
80123	Piston O-Ring	1
80124	Piston	1
80125	Cock Air	1
80126	Rod Bearing	1
80127	Rod Seal	1
80128	Cylinder Body	1
80129	Cylinder Rod	1
80130	Rod End Bearing	1
80131	Crank Thrust Washer	2
80132	Crank Arm	1
80133	Crank Pin Ret .Ring	2
80134	Crank Pin	1
80135	Zerk Fitting	2
80136	Main Shaft	1
80137	Spring Lock Washer 1/2"	1
80138	1/2"-12 Nut	1
80139	Main Bearing	2
80140	Housing: Assembly	1
80141	Thrust Washer	1
80142	U-Bolt	1
80143	Clamp Frame Weld	1
80144	Handle	1
80145	Roll Pin	1
80146	Clamp Nut (L H)	1
80147	Jaw Bolt	4
80148	Clamp Nut (R.H.)	1
80149	Thrust Washer	1
80150	Roll Pin	1
80151	Clamp Screw	1
80152	Jaw Shin	4
80153	3/8"-16 Nut	8
80154	Jaw	2

PARTS BREAKDOWN MODEL KP-801





Nie wyrzucaj sprzętu elektrycznego razem z normalnymi odpadami !

Zgodnie z DYREKTYWĄ PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY 2012/19/UE z dnia 4 lipca 2012 r. w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) i jej zastosowaniem w świetle przepisów krajowych, zużyty sprzęt elektryczny podlega osobnej zbiórce i powinien trafić do zakładów recyklingu, zapewniających przetwarzanie w sposób przyjazny dla środowiska. Jako właściciel urządzeń powinieneś otrzymać informacje o zatwierdzonym systemie zbiórki od naszego lokalnego przedstawiciela. Stosując się do tych wytycznych chronisz środowisko i zdrowie człowieka!

W związku z powyższym firma FACHOWIEC F.H.W. Zenon Świątek dostosowała się do wymogów w/w przepisów i została zarejestrowana w rejestrze Głównego Inspektora Ochrony Środowiska pod numerem : E0007441WZ oraz podpisała umowę ze spółką CCR REWEEE Organizacja Odzysku Sprzętu Elektrycznego i Elektronicznego S.A. z siedzibą w Warszawie, ul. Przejazd 4/49 (obecnie CCR RELECTRA). Firmie tej powierzono wykonywanie obowiązków ciążących na FACHOWIEC F.H.W. Zenon Świątek w zakresie odbioru zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

Zużyty sprzęt można również dostarczać bezpośrednio do siedziby firmy FACHOWIEC.



UWAGA !

Treść niniejszej instrukcji przygotowana została przez zespół inżynierów firmy Fachowiec. Kopiowanie i rozpowszechnianie treści instrukcji w całości lub w częściach, bez pisemnej zgody firmy Fachowiec, jest zabronione.

WYPRODUKOWANO DLA:
F.H.W. FACHOWIEC Zenon Świątek
ul. Stefańskiego 29,
61-415 Poznań
www.fachowiec.com



copyright
all rights reserved

DEKLARACJA ZGODNOŚCI WE
(EC DECLARATION OF CONFORMITY)



C20170824A/FC

Nazwa i adres	(Name and address)
FACHOWIEC F.H.W. Zenon Świętek, ul. Stefańskiego 29, 61-415 Poznań, Polska	FACHOWIEC F.H.W. Zenon Świętek, Stefanskiego 29, 61-415 Poznan, Poland

oświadczam, że wyroby:
(declares:)

Nazwa (Product description)	PNEUMATYCZNY WIBRACYJNY MIESZACZ FARB <i>Pneumatic paint shaker</i> <i>Dane techniczne: 700 obr/min; ciśnienie pracy 7bar; przyłącze ¼"</i>
Typ/model: (Type/Model:)	KP 801

spełniają wymagania następujących norm i norm zharmonizowanych:
(comply with the following standards and harmonized standards):

Dyrektywa maszynowa 2006/42/EC

EN ISO 12100:2011 Bezpieczeństwo maszyn -- Pojęcia podstawowe, ogólne zasady projektowania -- Część 1: Podstawowa terminologia, metodyka

EN ISO 12100:2011 Bezpieczeństwo maszyn -- Pojęcia podstawowe, ogólne zasady projektowania -- Część 2: Zasady techniczne

Niniejsza deklaracja zgodności jest podstawą do oznakowania wyrobu znakiem **CE**
(This declaration of conformity is the basis for labeling a product:)

Deklaracja ta odnosi się wyłącznie do urządzenia w stanie, w jakim zostało wprowadzone do obrotu i nie obejmuje części składowych dodanych przez użytkownika końcowego lub przeprowadzonych przez niego późniejszych działań.
(This declaration relates exclusively to the machine in the state in which it is placed on the market, and excludes components which are added by the end user or carried out by the subsequent actions.)

Osoba upoważniona do przygotowania i przechowywania dokumentacji technicznej: Zenon Świętek, Fachowiec F.W.H.
(Person responsible for the preparation and storage of technical documentation:)

Zenon Świętek
Poznań, 24.08.2017

F.H.W. >> FACHOWIEC <<

Wyprodukowano na Tajwanie

www.fachowiec.com

Zenon Świętek
Właściciel

8. KARTA GWARANCYJNA

WAŻNE !!!

Oddajemy w Państwa ręce profesjonalny produkt przeznaczony do obsługi wyłącznie przez osoby przeszkolone i z odpowiednimi kwalifikacjami.

Każde urządzenie, produkt, maszyna przed dystrybucją przechodzi wstępną kontrolę jakości w naszej Firmie. Przed rozpoczęciem pracy z urządzeniem, proszę bardzo uważnie zapoznać się z dołączoną instrukcją obsługi w celu prawidłowego rozruchu i użytkowania sprzętu !!!

UWAGA – AWARIA !!!

Przed wysłaniem sprzętu skorzystaj z naszego CENTRUM OBSŁUGI SERWISOWEJ <http://pomoc.fachowiec.com>, które umożliwia wsparcie techniczne, kontakt naszego serwisu z Państwem i automatyczną pomoc w odbiorze przesyłki !!!

NAZWA SPRZĘTU	PNEUMATYCZNY WIBRACYJNY MIESZACZ FARB
TYP/ MODEL	KP 801
NR FABRYCZNY	
DATA SPRZEDAŻY	
UWAGI	

OGÓLNE WARUNKI GWARANCJI !!!

- Gwarantem jakości urządzenia jako **producent, importer i dystrybutor** jest: **FACHOWIEC** Firma Handlowa Wielobranżowa Zenon Świątek z siedzibą ul. Stefańskiego 29 Poznań - Polska tel. +48/ 61-66-18-151.

Gwarant oświadcza, że objęty niniejszą kartą gwarancyjną przedmiot gwarancji został wydany wolny od wad i wykonany jest zgodnie z obowiązującymi normami.

- Gwarancja obejmuje zasięgiem terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
Nasze produkty zakupione zagranicą należy dostarczyć do serwisu w Polsce.
- Firma Fachowiec ponosi odpowiedzialność za wady fizyczne, produkcyjne i materiałowe tkwiące w urządzeniu przez okres: 12 miesięcy.
- W przypadku nabycia produktu przez osoby fizyczne do użytku niezwiązanego z prowadzoną działalnością mają zastosowanie aktualne przepisy ustawy: Dziennik ustaw Dz. U. 2014 poz.827 (stan na dzień 25 czerwca 2014 r.) obowiązującą od 25.12.2014r.
- Gwarancja na sprzedany towar **nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza** uprawnień kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.
- Ujawnione w okresie gwarancji wady zostaną usunięte w czasie nie dłuższym niż 14 dni, licząc od daty dostarczenia reklamowanego urządzenia do Serwisu Importera.
- Reklamowane w ramach gwarancji urządzenie winno być dostarczone do Sprzedawcy wraz z pełnym wyposażeniem standardowym, czyste i - jeśli urządzenie posiada - z czytelną tabliczką znamionową.
- Reklamowane urządzenie należy odesłać w odpowiednio zapakowanym kartonie, zabezpieczone przed uszkodzeniem w transporcie, należy oznaczyć o ile wymaga „góra – dół” lub „ostrożnie szkło”.
- Firma Fachowiec nie przyjmuje przesyłek reklamacyjnych i zwrotów wysyłanych na adres Firmy za pobraniem!
- Dokument gwarancyjny jest ważny, jeśli posiada prawidłowo wypełnione wpisy dotyczące: daty sprzedaży, nazwę sprzedanego urządzenia, pieczęć i podpis sprzedawcy, a Klient kwituje go podpisem.

- Naprawa gwarancyjna nie obejmuje czynności przewidzianych w instrukcji obsługi, do wykonania których zobowiązany jest użytkownik we własnym zakresie i na własny koszt, jak np. uruchomienie urządzenia, konserwacja oraz innych materiałów eksploatacyjnych.
- Wymieniony wadliwy sprzęt i części stają się własnością Gwaranta.

ODMOWA PRZYJĘCIA REKLAMACJI !!!

Gwarant może odmówić przyjęcia reklamacji w przypadku :

- Stwierdzenie użytkowania urządzenia niezgodnie z przeznaczeniem i instrukcją obsługi.
- Dostarczenia urządzenia brudnego, bez osprzętu standardowego, bez tabliczki znamionowej i plomby.
- Stwierdzenia przyczyny usterki innej niż wada materiałowa bądź produkcyjna tkwiąca w urządzeniu.
- Wady formalnej związanej z dokumentami sprzedaży, jak niewypełniona karta gwarancyjna, brak dowodu zakupu.

GWARANCJĄ NIE SĄ OBJĘTE !!!

- Części, które przy zgodnej z zaleceniami eksploatacji podlegają naturalnemu zużyciu przed upływem okresu gwarancji, takie jak: uszczelki, o-ringi oraz inne elementy związane bezpośrednio z eksploatacją.
- Wady powstałe w wyniku uszkodzeń mechanicznych, termicznych lub chemicznych urządzenia i wyposażenia.
- Uszkodzenia powstałe z powodu niewłaściwego transportu i magazynowania.
- Uszkodzenia związane z pracą w zbyt niskiej lub zbyt wysokiej temperaturze.
- Złe dobranie parametrów ciśnienia zasilającego do pracy urządzenia.
- Uszkodzenia związane z brakiem zalecanych czynności konserwacyjnych, zawartych w instrukcji.
- Czyszczenie z użyciem zbyt wysokiego ciśnienia lub agresywnych środków chemicznych.
- Uszkodzenia spowodowane zbyt mocnym dokręceniem lub niedokręceniem elementów powodujące uszkodzenia przyłączy lub nadmierną przepustowość (pistolety lakiernicze).
- Użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem.

UTRATA GWARANCJI NASTĘPUJE !!!

Utrata gwarancji następuje w przypadku:

- Nieprzestrzegania instrukcji obsługi.
- Niewłaściwej eksploatacji.
- Pracy bez środków smarujących.
- Demontażu przez osoby nieupoważnione.

ADRES SERWISU !!!

F.H.W. >>FACHOWIEC<<

Zenon Świątek

ul. Grunwaldzka 390

60-169 Poznań

tel. +48/ 61-66-18-152

e-mail: serwis@fachowiec.com

WAŻNE !!!

W przypadku nieuzasadnionej reklamacji zgłaszający zostanie obciążony kosztami transportu i przeglądu zgodnie z cennikiem serwisu.

NAPRAWY GWARANCYJNE !!!

Data przyjęcia	Data wydania	Zakres naprawy	Pieczęć i podpis serwisu